

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 49-50 (1932)

**Heft:** 41

**Rubrik:** Submissions-Anzeiger

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

ten, Grundrissen und wichtigeren Einzelheiten der Inneneinrichtung gezeigt. Sehr zeitgemäß ist die illustrierte Abhandlung über die Modernisierung von Wohnungseinrichtungen, mit besten bildlichen Beispielen wie aus „Altdeutsch“ oder Jugendstil dem heutigen Wohnanspruch angemessene Möbelstücke gewandelt werden können. Neue Teppiche, Beleuchtungskörper, Kunstgewerbe usw. und zum Schluß moderne Ofentypen und praktische Neuerungen geben in der Artikelfolge ein so reichhaltiges Heft, in dem der auf gepflegte Wohnkultur bedachte Laie und auch jeder Fachmann viel Anregungen finden wird. — Das Heft ist für RM. 1.45 in jeder Buchhandlung erhältlich. „Das schöne Heim“ Januarheft 1933. Verlag F. Bruckmann A.-G., München.

**Die Berufswahl unserer Mädchen.** Einer vielfachen Anregung von Erziehern und Erzieherinnen Folge leistend, hat die Kommission für Lehrlingswesen des Schweizerischen Gewerbeverbandes unter Mitwirkung erfahrener Fachleute eine „Wegleitung“ für Eltern, Schul- und Waisenbehörden herausgegeben. Diese Flugschrift, betitelt „Die Berufswahl unserer Mädchen“, von Gertrud Krebs, Haushaltungslehrerin, der Verfasserin der bekannten „Ratschläge für Schweizermädchen“, muß in unserer Zeit, wo die Berufswahl von ganz besonderer Bedeutung für das Wirtschaftsleben unseres Volkes geworden, als wahrhaft nützlich begrüßt werden. Sie bespricht in knapper Übersicht alle für das weibliche Geschlecht geeigneten Berufsarten mit ihren Anforderungen und Erwerbsmöglichkeiten und berücksichtigt speziell unsere schweizerischen Verhältnisse. Diese Schrift ist bereits in fünfter Auflage erschienen, was am besten von ihrer Nützlichkeit zeugt. Sie sei deshalb allen Eltern, Erziehern und Schulkommissionen zur Anschaffung und allseitigen Verbreitung bestens empfohlen.

Sie bildet Heft 15 der bei B. Büchler & Co. in Bern erschienenen „Schweizer Gewerbebibliothek“ und ist zum Preise von 50 Rp. erhältlich (in Partien von 10 Exemplaren zu 25 Rp.)

## Aus der Praxis — Für die Praxis. Fragen.

NB. **Verkaufs-, Tausch- und Arbeitsgesuche** werden unter dieser Rubrik **nicht aufgenommen**; derartige Anzeigen gehören in den **Inseratenteil** des Blattes. — Den Fragen, welche „unter Chiffre“ erscheinen sollen, wolle man **50 Cts.** in Marken (für Zusendung der Offerten) und wenn die Frage mit Adresse des Fragestellers erscheinen soll, **20 Cts.** beilegen. **Wenn keine Marken mitgeschickt werden, kann die Frage nicht aufgenommen werden.**

**521.** Wer hat abzugeben 1 gut erhaltenen Petrol- oder Benzinmotor, ein- oder zweizylindrig? Offerten an Josef Emmenegger-Renggli, Kreien, Hasle (Luzern).

**522.** Wer hätte 1 gebrauchte, aber gut erhaltene Bandsäge abzugeben, 700 mm Rollendurchmesser? Offerten an Otto Hugentobler, Mühlenbauer, Gerbestraße 20, St. Gallen.

**523.** Wer liefert neu oder gebraucht: 1 Franzisturbine für 200—300 Liter Wasser, 30 m Gefäll; 1 Drehstromgenerator, 30 bis 60 Kw, 220/380 Volt; 1 leichte, gußeiserne Bandsäge, Rollen 60—70 cm? Offerten unter Chiffre 523 an die Exped.

**524.** Wer hätte abzugeben folgende gebrauchte, aber noch gut erhaltene Maschinen: 1 Langlochbohrmaschine, 1 Kehlmaschine, 1 Tischfräse, alles kleine Modelle, ebenfalls 1 Hobelmesserschleifmaschine? Offerten unter Chiffre 524 an die Exped.

**525.** Wer liefert Rolljalousien aus Prismenstäbchen, 6 mm stark, mit oder ohne Ausstellvorrichtung, für 6 Fenster? Das Montieren wird selbst besorgt. Lichtmaße der Fenster betragen: 4×70×140 cm, 2×100×140 cm. Offerten an P. Hochstrasser, Rupperswil (Aargau).

**526.** Wer liefert gegen Feuer widerstandsfähige und isolierende Platten? Offerten unter Chiffre 526 an die Exped.

**527.** Wer hat abzugeben ca. 100 m Rollbahngeleise und dazu 2 Stück eiserne Kippwagen? Offerten unter Chiffre 527 an die Exped.

**528.** Wer hätte ältere Nagelmaschine und Druckermaschine für Kistenfabrikation abzugeben? Offerten unter Chiffre 528 an die Exped.

**529.** Wer hat abzugeben 1 gebrauchte, gut erhaltene Tischkreissäge, mit seitwärts verstellbarem Tisch und Bohrkopf? Offerten an Xaver Betschart, Sägerei, Muotatal (Schwyz).

**530.** Wer liefert elektrische Handbohrmaschinen für zwei Stromarten, 220 und 380 Volt Wechselstrom und mit 2 Übersetzungen für 15 mm Morse-Bohrer, inkl. passenden Ständer zum Aufschrauben auf eine Werkbank? Offerten mit Abbildungen und Preisangabe an W. Christen & Söhne, Wolfenschießen (Nidwalden).

**531.** Wer liefert neue oder gebrauchte Kistenbretter-Bedruckmaschinen? Offerten unter Chiffre 531 an die Exped.

**532.** Wer hat abzugeben 1 gebrauchte, aber noch gut erhaltene Spaltmaschine, leistungsfähiges Modell? Offerten unter Chiffre 532 an die Exped.

**533a.** Wer hätte abzugeben etwa 30—40 m gebrauchte, ziemlich gut erhaltene, schwarze 2" Gasröhren resp. Wasserleitungsröhren; **b.** 1 Sauerstoffflasche, komplett mit Fuß, Kappe und Ventil, gebraucht, aber gut erhalten, für ca. 4—5 m<sup>3</sup> Füllung? Offerten an Andr. Johanni-Pitschi, Jenins (Graub.).

**534.** Wer liefert 1 gebrauchten Spill für Rangierzwecke? Offerten unter Chiffre 534 an die Exped.

**535.** Wer hätte 1 noch in gutem Zustande befindlichen Blockhalter, System „Olma“, abzugeben? Offerten an Scherrer & Söhne, mech. Schreinerei, Bühl, Neflau (St. Gallen).

## Antworten.

Auf Frage **510.** Blockbandsägen, neu, gebrauchte, fabriksrevidierte, liefert Louis Brenta, Bruxelles, durch Vertriebsingenieur Letz, Luzern (Postfach).

Auf Frage **517a.** Die gewünschten Zentralheizungsrohre für Sagspäne- und Holzabfälle-Verfeuerung oder auch Kohlen liefert W. Christen & Söhne, Wolfenschießen (Nidwalden).

Auf Frage **517a** und **519.** Spezialkessel für Verfeuerung von Sägespänen, Holzabfällen und Kohlen liefert E. Wullschleger, Zentralheizungsfabrik, Olten.

Auf Frage **517b.** Bandsägenführungen in diversen Modellen liefert Paul Oeschger, Werkzeuge und Maschinen, Oerlikon-Zürich.

Auf Frage **519.** Gut erhaltene Niederdruck-Dampfkessel von 15—20 m<sup>2</sup> Heizfläche für Sagspänefeuerung etc. liefert W. Christen & Söhne, Wolfenschießen (Nidwalden).

Auf Frage **520.** Die A.-G. Olma in Olten hat abzugeben gebrauchte und neue Holzbearbeitungsmaschinen, einfache und kombinierte.

Auf Frage **520.** Bandsägen, kombiniert mit Drehbank und Hobelmaschine, hat abzugeben die Firma Heimann & Mayer, Solothurnerstraße 46, Basel.

## Submissions-Anzeiger.

**Schweizer. Bundesbahnen, Kreis I. — Bauarbeiten für das Bureaugebäude des neuen Stückgutbahnhofes in Weiermannshaus, Bern. Erd-, Maurer-, Kanalisations-, Eisenbeton- und Verputzarbeiten, Lieferung von Betonrunden und Profileisen, Arbeiten in Natur- und Kunststein.** Pläne etc. ab 19. Dezember bei der Sektion Hochbau der Abteilung für Bahnbau der Generaldirektion in Bern, Bureau 181, 3. Stock des Dienstgebäudes, Mittelstraße 43. Planabgabe für die Maurer-, Steinhauer- und Kunststeinarbeiten je gegen Bezahlung von Fr. 6 (keine Rückerstattung). Angebote mit Aufschrift „Weiermannshaus, Bureaugebäude, Maurer- etc. Arbeiten“ bis 16. Januar an die Kreisdirektion I in Lausanne. Öffnung der Angebote am 18. Januar, 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr im Verwaltungsgebäude I der Kreisdirektion in Lausanne.

**Schweiz. Bundesbahnen, Kreis III. — Innere Schreinerarbeiten für die Handgepäckschalteranlage und die Einnehmerei im Aufnahmegebäude des Hauptbahnhofes Zürich.** Pläne etc. bei der Sektion für Hochbau, Bureau 527, 5. Stock des Verwaltungsgebäudes, Kasernenstraße 97, Zürich. Angebote mit der Aufschrift „Schreinerarbeiten Bahnhof Zürich“ bis 14. Januar an die Bauabteilung des Kreises III in Zürich. Öffnung der Angebote am 17. Januar, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude, Kasernenstraße 95, Zimmer 307, 3. Stock, Zürich.

**Zürich. — Gaswerk und Wasserversorgung der Stadt Zürich. Lieferung** der im Jahre 1933 für die beiden Werke benötigten **Gußröhren, Formstücke etc.**, nämlich: **22,400 m Gußmuffenröhren** 40—450 mm, **61 t Formstücke**, **3 t Syphons** für Gasleitungen, **145 Straßenhydranten**, **300 Ventil-**

**hahnen und Schieber** 40—450 mm. Formulare etc. auf den Direktionskanzleien des Gaswerkes und der Wasserversorgung (Bahnhofquai 5). Eingaben über die Gesamtlieferung oder Teile derselben mit Aufschrift „Gufwarenlieferung 1933“ bis 14. Januar an den Vorstand der Industriellen Betriebe der Stadt Zürich. Eröffnung der Angebote am 16. Januar, 15 Uhr auf der Kanzlei der Industriellen Betriebe, Bahnhofquai 5, 2. Stock.

**Zürich. — Sozialdemokratische Prejunion des Kantons Zürich, mit Sitz Stauffacherstraße Nr. 5 in Zürich 4. Geschäftshaus-Neubau am Stauffacherplatz. Erd-, Beton-, Maurer-, arm. Beton-, Steinhauer-, Zimmer-, Spengler- und Dachdeckerarbeiten.** Offerten mit der Aufschrift „Bauarbeiten“ bis 14. Januar an obige Firma. Formulare etc. je vormittags von 8—12 Uhr beim bauleitenden Architekten, J. Pfister-Picault, Theaterstraße 20.

**Bern. — Gemeinde Köniz. Hydrantenanlage Schwanden. Grabarbeiten** für das zu erstellende Leitungsnetz Schlieren—Schwanden. **Rohrlegungsarbeiten** für die gleiche Strecke. Für die Grabarbeiten kommen nur in der Gemeinde Köniz ansässige oder dort steuerzahlende Unternehmer in Frage. Pläne etc. auf dem Bauinspektorat Köniz, jeweils 10 bis 12 Uhr. Eingaben mit Aufschrift „Hydrantenversorgung Schwanden“ bis 14. Januar an das Bauinspektorat.

**Berne. — Commune de Corcelles. Ferme du Petit-Pré** (sur Raimeux). 1° **Réparation du toit, charpente**; 2° **couverture éternit**; 3° **crépissage des murs**; 4° **ferblanterie, chéneaux** environ 40 m. Offres avec la mention „Ferme du Petit-Pré“ au conseil communal pour le 14 janvier.

**Bern. — Neubau für Hans Sommer, Treiten. Maurer-, Zimmer-, Schreiner-, Dachdecker- und Spenglerarbeiten, elektrische u. Wasser-Installationen.** Eingaben bis 17. Januar beim Bauherrn. Formulare daselbst vom 10. Januar (abends) an.

**Luzern. — Schulhausbauten im Säli, Luzern. Schulhaus- und Turnhallenbau. Verputzarbeiten** (Turnhalle), **Schreinerarbeiten** (Schulhaus), **Schlosserarbeiten** (Schulhaus u. Turnhalle), **eiserne Türzargen** (Schulhaus), **Kunststeinplattenbeläge u. Treppenanlage** (Schulh.), **Holzfasertafel-Decken.** Konkurrenz nur unter Firmen der Stadt Luzern. Pläne etc. bei Architekt Albert Zeyer, Luzern, im Baubureau, Sälistraße 5 (für Schlosserarbeiten u. eis. Türzargen ab 7. Januar). Offerten mit Aufschrift „Offerten für die Sälischulhausbauten Luzern“ bis 14. Januar, mitt. 12 Uhr an die Baudirektion der Stadt Luzern.

**Luzern. — Evangelisch-reformierte Kirchengemeinde Luzern. Kirchenbau Gerliswil. Erd-, Maurer-, arm. Beton-, Zimmer- und Spenglerarbeiten.** Konkurrenz unter allen seit zwei Jahren im Kanton Luzern niedergelassenen Unternehmerfirmen. Pläne etc. bei der Bauleitung, Architekt C. Griot, Vommatstraße 52, Luzern. Offerten bis 20. Januar an Direktor Jak. Schmid-Sommer, Schloßstraße 2, Luzern.

**Luzern. — Brunnengenossenschaft Schlierbach. Materiallieferung zur neu zu erstellenden Wasserversorgungs- und Hydrantenanlage im Dorfe Schlierbach, sowie Legen der Röhren und Stellen der Hydranten.** Circa 1600 m **Gufrohren, Formstücke, 10 Hydrantenstöcke.** Formulare bei der Verwaltung der Brunnengenossenschaft. Eingaben bis 20. Januar an den Genossenschaftsvorstand.

**Obwalden. — Gemeinde Alpnach. Erstellung einer Wasserleitung** im Kal. von 150 mm Dm. in **Gufrohren**, Länge ca. 500 m. Die Röhren werden dem Unternehmer auf dem Bahnhof Alpnach zur Verfügung gestellt. Offerten bis 12. Januar an den Kantonsingenieur in Sarnen.

**Glarus. — Erhöhung des Schutzdammes in Linthal. Erdarbeiten u. Materialanschaffung** ca. 3950 m<sup>3</sup>, **Maurerarbeiten (Trockenmauerwerk)** ca. 900 m<sup>3</sup>. Formulare etc. bis 13. Januar auf der Gemeindeganzlei. Eingaben mit Aufschrift „Schutzdammerhöhung“ bis 20. Januar an Gemeindepresident B. Stüßi, Linthal.

**Basel. — Größeres Dreifamilienhaus an der Essigstraße in Riehen. 1. Erd-, Maurer-, Kanalisations-, Verputz- u. Zementarbeiten, 2. Zimmerarbeiten, 3. Spenglerarbeiten, 4. Dachdeckerarbeiten, 5. Gipserarbeiten, 6. Glaser- und Schreinerarbeiten.** Für Offertenstellung zu Pos. 1 wollen sich nur solche Unternehmer melden, welche sich verpflichten könnten, eine Landparzelle von ca. 1200 m<sup>2</sup>, anstossend an die zu überbauende Parzelle, käuflich zu übernehmen. Vorzügliche Lage, Tramnähe Pfaffenloh, Gas, Wasser und Kanalisation neben Grundstück. Formulare bis 12. Januar bei E. Casserini-Moser, Architekt, Luzern. Eingabetermin 17. Januar.

**Schaffhausen. — Projektierung und schlüsselfertige Erstellung von Ein- event. Zweifamilien-Wohnhäusern an der Zwinglistraße in Stein am Rhein für Emil Knecht.** Den Offerten sind Skizzen über die Aufteilung des Grundstückes und der Wegenlagen beizulegen. Unterlagen ab 6. Januar. Eingabetermin 20. Januar.

**St. Gallen. — Neubau St. Gallische Kantonalbank, Agentur Flawil. Schreinerarbeiten, Beschläglieferungen, Schlosserarbeiten, Metallarbeiten für Kabinen etc., Gummi- und Linoleumbeläge, Maler- und Tapezierarbeiten.** Pläne etc. bei der Bauleitung, Karl Zöllig, Architekt, Flawil, fäglich 9—12 und 2—5 Uhr (Samstag 12 Uhr). Offerten mit der Aufschrift „Neubau St. Gallische Kantonalbank Flawil“ bis 16. Januar an die Direktion der St. Gallischen Kantonalbank in St. Gallen.

**Graubünden. — Gemeinde Luzein. Erstellung einer Brücke von Lunden nach Furna-Station.** Konstruktion und Maße gleich wie die dort noch stehende Brücke. Das nötige Holz wird auf den Platz geliefert. Offerten bis 15. Januar an das Gemeindeaktuarat.

**Graubünden. — Alpengenossenschaft „Astras-Tamangur“ in Schuls. Bau einer Stallung für 80 Kühe, eines Schweinestalles für 12 Tiere und einer Sennhütte auf der Alp „Astras-Tamangur“.** Pläne etc. bei Alpvogt Johs. Bischoff-Hartmann in Schuls und beim kant. Kulturingenieur in Chur, O. Good. Besichtigung des Bauplatzes unter kundiger Leitung am 16. Januar. Abmarsch von Schuls Gasthaus „Biert“ morgens 8 Uhr. Offerten bis 31. Januar an den Alpvogt.

**Aargau. — Verband Aargauischer Käse- und Milchgenossenschaften, Butterzentrale in Suhr. Anbau der Butterzentrale. Erd-, Umgebungs-, Maurer-, Eisenbeton-, Verputz- und Kanalisationsarbeiten, Kunst- und Natursteinlieferung, Zimmer- und Spenglerarbeiten, Blifschutzanlage, Dachdecker- und Asphaltarbeiten, Boden- und Wandplattenbeläge, Glaserarbeiten, Eisenfensterlieferung, Schreiner-, Schlosser-, sanitäre u. elektrische Installations- und Malerarbeiten, Aufzug.** Pläne etc. ab 11. Januar, je vormittags 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—12 Uhr bei der Bauleitung, Landw. Bauamt des Schweiz. Bauernverbandes (Postgebäude) in Brugg. Eingabetermin: 18. Januar.

**Aargau. — Umbau für Hrn. Graf, Konditorei, z. „Rhein- eck“, Rheinfelden. Maurer-, Beläg- und Verputzarbeiten, Eisenkonstruktion, Plattenbeläg, Maler- und Verglasungsarbeiten, elektrische Installation, Bestuhlung.** Formulare etc. beim Bauherrn oder bei der Bauleitung, U. Lautenschlager, Architekt. Offerten bis 18. Januar an den Bauherrn.

**Vaud. — Reconstruction de la ferme de Fiaugères pour Jos. Jaccoud, député à Promasens. Démolition, ferrassements, maçonnerie, charpente, couverture, ferblanterie, menuiserie-vitrerie, fermentes, appareillage, serrurerie, gypserie, peinture.** Plans, etc. à l'Office de Constructions agricoles de l'Union Suisse des Paysans, Av. de la Gare 6, à Lausanne. Renseignements à l'Auberge de l'Etoile, à Promasens, le 10 janvier de 10 à 18 h. Offres à l'Office pré-nommé pour le 16 janvier à 18 h.

## ZIMMERPOLIER

29 Jahre alt, ledig, praktisch und theoretisch gebildet, bewandert im Kalkulationswesen, Geschäftsführung und Bauleitung, sowie Plananfertigung, Kenntnis in der Bau-schreinerei, **sucht verantwortliche Stelle** in maschinell guteingerichtetes Zimmereigeschäft. Antritt 1. März oder nach Uebereinkunft. Zentralschweiz oder Westschweiz bevorzugt. Event. spätere Uebernahme des Geschäftes nicht ausgeschlossen.

Offerten mit Gehaltsangabe unter Chiffre S 55 an die Exped.

## Zu verkaufen oder zu vermieten

eine schöngelegene

## Handels- und Kunden-Sägerei

mit Holzhandlung, Einsatzgatter, Bauholzfräse, Hobelmaschine, Schärfmaschine nebst anderem Inventar. Extra-Geleiseanschluss der S B B. und Anschluss an die Landstrasse.

Ferner zu verkaufen zirka 150 m<sup>3</sup>

## Tannen- u. Buchen-Klotzbretter

trockene Ware zu Spottpreisen. Zu verkaufen wegen unpassendem Erberlass.

Offerten unter Chiffre Z 43 an die Expedition.